

## பெரிய வியாழன்

## Maundy Thursday

Skærtorsdag

தவக்காலம் | Lent

Primary Bible: Romanized Bible — தமிழ் Romanized Bible

Generated on 2026-04-17

## பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Psalm 116

Verse Text

116:1 karththar en saththaththaiyum en vi'n'nappaththaiyum keattathinaal, avaril anbukoorugi'rean.

116:2 avar thamathu seviyai enakkuch saayththapadiyaal, naan uyiroadirukkuma'lavum avaraiith thozhuthuko'lluvean.

116:3 mara'nakkattuga'l ennaich sut'rikko'ndathu, paathaa'la idukka'nga'l ennaip pidiththathu; ikkattaiyum sagnchalaththaiyum adainthean.

116:4 appozhuthu naan karththarudaiya naamaththaith thozhuthuko'ndu: karththaavea, en aaththumaavai viduviyum en'ru kegnchinean.

116:5 karththar kirubaiyum neethiyumu'llavar, nammudaiya theavan manaurukkamaanavar.

116:6 karththar kabadat'ravarga'laik kaakki'raar; naan melinthupoanean, avar ennai iradchiththaar.

116:7 en aaththumaavea, karththar unakku nanmai seythapadiyaal, nee un i'laippaa'ruthalukkuth thirumbu.

116:8 en aaththumaavai mara'naththukkum, en ka'n'naik ka'n'neerukkum, en kaalai ida'ruthalukkum thappuviththeer.

116:9 naan karththarukku munbaaga jeevanu'lloar theasaththilea nadappean.

116:10 visuvaasiththean, aagaiyaal peasugi'rean; naan miguthiyum varuththappatteen.

116:11 entha manushanum poyyan en'ru en manakkalakkaththilea sonnean.

116:12 karththar enakkuch seytha ellaa ubagaaranga'lukkaagavum, avarukku ennaththaich seluththuvean.

116:13 iradchippin paaththiraththai eduththukko'ndu, karththarudaiya naamaththaith thozhuthuko'lluvean.

116:14 naan karththarukkuch seytha poruththanaiga'lai avarudaiya janangga'llellaarukku munbaagavum seluththuvean.

116:15 karththarudaiya parisuththavaanga'lin mara'nam avar paarvaikku arumaiyaanathu.

116:16 karththaavea, naan umathu adiyean; naan umathu adiyaa'lin puththiranum, umathu oozhiyakkaaranumaayirukki'rean; en kattuga'lai avizhththuvitteer.

116:17 naan umakku sthoaththirabaliyaich seluththi, karththarudaiya naamaththaith thozhuthuko'lluvean.

**Verse Text**

---

116:18 naan karththarukkuch seytha poruththanaiga'lai avarudaiya janangga'lellaarukku munbaagavum,

116:19 karththarudaiya aalayaththin piraagaaranga'lilum, erusaleamea un naduvilum ni'raiveat'ruvean.  
allealooyaa.

---

## திருமுகம் (Epistle)

1 Corinthians 11:23-26

Verse	Text
11:23	naan unggalukku oppuviththathai karththaridaththil pet'rukko'ndean; ennavenil, karththaraagiya iyeasu thaam kaattikkodukkappatta an'ru iraaththiriyilea appaththai eduththu,
11:24	sthoaththirampa'n'ni, athaip pittu: neengga'l vaanggip pusiyyungga'l, ithu unggalukkaagap pidkappadugi'ra ennudaiya sareeramaayirukki'rathu; ennai ninaivukoorumpadi ithaich seyyungga'l en'raar.
11:25	poajanampa'n'ninapinbu, avar anthappadiyea paaththiraththaiyum eduththu: inthap paaththiram en iraththaththinaalaagiya puthiya udanpadikkaiyaayirukki'rathu; neengga'l ithaip baanampa'n'numpoathellaam ennai ninaivukoorumpadi ithaich seyyungga'l en'raar.
11:26	aagaiyaal neengga'l intha appaththai pusiththu, inthap paaththiraththil baanampa'n'numpoathellaam karththar varuma'lavum avarudaiya mara'naththai therivikki'reerga'l.

## நற்செய்தி (Gospel)

John 13:1-15

Verse	Text
13:1	paskaa pa'ndigaikku munnea, iyeasu ivvulagaththaivittup pithaavinidaththi'rkup poagumpadiyaana thammudaiya vea'lai vanthathen'ru a'rinthu, thaam ivvulagaththilirukki'ra thammudaiyavarga'lidaththil anbuvaiththapadiyaa, mudivupariyanthamum avarga'lidaththil anbuvaiththaar.
13:2	seemoanin kumaaranaagiya yoothaaskaariyoaththu avaraik kaattikkodukkumpadi pisaasaanavan avan iruthayaththaith thoo'ndinapinbu, avarga'l poajanam pa'n'nikko'ndirukkaiyil;
13:3	thammudaiya kaiyil pithaa ellaavat'raiyeum oppukkoduththaarenbathaiyum, thaam theavanidaththilirunthu vanthathaiyum, theavanidaththi'rkup poagi'rathaiyum iyeasu a'rinthu;
13:4	poajanaththai vittezhunthu, vasthirangga'laik kazhat'rivaiththu, oru seelaiyai eduththu, araiyilea kattikko'ndu,
13:5	pinbu paaththiraththil tha'n'neer vaarththu, seesharudaiya kaalga'laik kazhuvavum, thaam kattikko'ndiruntha seelaiyinaal thudaikkavum thodangginaar.
13:6	avar seemoan peathuruvinidaththil vanthapoathu, avan avarai noakki: aa'ndavarea, neer en kaalga'laik kazhuvalaamaa en'raan.
13:7	iyeasu avanukkup pirathiyuththaramaaga: naan seygi'rathu innathen'ru ippozthuthu nee a'riyaay, inimeal a'rivaay en'raar.
13:8	peathuru avarai noakki: neer orukkaalum en kaalga'laik kazhuvappadaathu en'raan. iyeasu avanukkup pirathiyuththaramaaga: naan unnaik kazhuvaavittaal ennidaththil unakkup panggillai en'raar.
13:9	atha'rkuch seemoan peathuru: aa'ndavarea, en kaalga'laimaaththiramalla, en kaiga'laiyum en thalaiyaiyumkoodak kazhuvavea'ndum en'raan.
13:10	iyeasu avanai noakki: muzhuginavan than kaalga'laimaaththiram kazhuvavea'ndiyathaayirukkum, mat'rappadi avan muzhuvathum suththamaayirukki'raan; neengga'lum suththamaayirukki'reerga'l; aagilum ellaarum alla en'raar.
13:11	thammaik kaattikkodukki'ravanai avar a'rinthirunthapadiyinaal neengga'llelaarum suththamu'l'lavarga'l alla en'raar.
13:12	avarga'ludaiya kaalga'lai avar kazhuvinapinbu, thammudaiya vasthirangga'laith thariththukko'ndu, thirumba udkaarntu, avarga'lai noakki: naan unnga'lukkuch seythathai a'rinthirukki'reerga'laa?
13:13	neengga'l ennaip poathagaren'rum, aa'ndavaren'rum sollugi'reerga'l, neengga'l sollugi'rathu sariyaa, naan avarthaan.
13:14	aa'ndavarum poathagarumaagiya naanea unnga'l kaalga'laik kazhuvinathu'ndaanaal, neengga'lum oruvarudaiya kaalga'lai oruvar kazhuvakkadaveerga'l.
13:15	naan unnga'lukkuch seythathupoala neengga'lum seyyumpadi unnga'lukku maathiriyaik kaa'n'biththean.